



KEZDŐDHET A JEDLIK FELÚJÍTÁSA



Út- és járdaépítés, csapadékvíz-
elvezetés újabb hat utcában

3. OLDAL



Milliárdos egészségügyi
fejlesztések Csepelen

4. OLDAL



Ünnepi megemlékezés
Csepelen

6. OLDAL

Ülésezett a képviselő-testület: októberi döntések, szavazások

Kezdődhet a Jedlik Ányos Gimnázium felújítása

A képviselő-testület döntése értelmében megkezdődhet a Jedlik Ányos Gimnázium teljes körű felújítása. A beruházás értéke 16 milliárd forint. A képviselők nyolcmillió forintos jutalomkeretet szavaztak meg a csepeli rendőröknek, és döntöttek intelligens zebrák telepítéséről is. Utóbbiak a közlekedésbiztonság erősítésében segítenek – amennyiben a javaslatot a főváros befogadja.

A csepeli önkormányzat októberi ülésén az utolsó akadályt is sikerült elhárítani a Jedlik Ányos Gimnázium felújítása elől. A fejlesztésre a kormány 2017-ben ötmilliárd forintot biztosított. Ez után alakult meg egy széles körű társadalmi egyeztető fórum, amely megalakította az intézmény fejlesztési elképzeléseit. Azonban idővel világossá vált, hogy az ötmilliárd forint közel sem elég az egyeztető fórum által javasolt nagyszabású felújításra, amely az épület és teljes környezetének átépítését, modernizálását és bővítését jelenti. Ráadásul időközben az építőipari árak is a

sokszorosukra emelkedtek. Ezért a kormány úgy döntött, átveszi a beruházást, amelyet a BMSK Zrt. valósít meg, nettó 16 milliárd forint állami forrásból. A projekt részeként teljesen megújul a régi oktatási főépület, valamint a meglévő tornaterem bontásával új központi aulát terveznek tornatermi és szakoktatási szárnyakkal. Az iskola területén rendezik a kert és udvar állapotát, továbbá az infrastruktúrát is fejlesztik.

Amikor az ülésen a momentumos **Dukán András** azzal vádolta az önkormányzatot, hogy semmit nem csinál, **Borbély Lénárd** polgármester emlékeztetett: az elmúlt években – az óvodafelújítások és egyéb fejlesztések mellett – több csepeli iskolát is felújítottak. A Jedlik Ányos Gimnázium átépítése ráadásul országos szinten is kiemelkedik. Az ellenzéki félelmekre, hogy a modernizált, megújult intézményt valakik majd „lenyúlják”, a polgármester megerősítette: a felújítás után az ingatlan a csepeli önkormányzat tulajdonában marad.

Horváth Gyula (DK) a szavazás előtt jelezte, a Jedlik felújításával kapcsolatban az ellenzék minden támogatást meg kíván adni, a szavazás során azonban **Takács Krisztiánnal** (MSZP) együtt mégis tartózkodott. A betegsége miatt hiányzó **Csaba Péter**en kívül mindenki megszavazta a javaslatot.

Jutalomkeret csepeli rendőröknek
Szilágyi Sándor rendőr alezredes, a kapitányság vezetője azzal a kéréssel fordult a polgármesterhez, hogy az önkormányzat hozzon létre jutalomkeretet a csepeli rendőrkapitányság állományában dolgozó, kiemelkedő munkát végző rendőrök részére. A képviselők egyhangúlag szavazták meg a polgármester előterjesztését, amely nyolcmillió forint vissza nem térítendő támogatást ítélt meg erre a célra. Az előterjesztés szerint a jutalmazás hozzájárul a rendőrségi dolgozók erkölcsi és anyagi megbecsüléséhez, a rendőrkapitányság állománymegtartó képességéhez és az önkormányzattal való jó kapcsolat erősítéséhez.

A beruházást a BMSK Zrt. valósítja meg nettó 16 milliárd forint állami forrásból



Telep kóbor kutya

A képviselők megszavazták **Pákozdi József** alpolgármester előterjesztését, hogy a II. Rákóczi Ferenc út 436. alatti telekrészt a terület rendezése után a Csepel külterületén tapasztalható kóborállat-jelenség felszámolása érdekében egy, a feladattal foglalkozó szakmai szervezet részére bocsátják. A lakossági bejelentések alapján a probléma leginkább Hárost érinti, ahol falukában kóborló ebek veszélyeztetik az ott élők biztonságát. Mivel az érintett településrész külterületi besorolása, így oda a belterületen befogást végző hatóság jogköre nem terjed ki. A telephelyet az önkormányzat ingyenes területbérleti szerződéssel biztosítja

a pályázat útján kiválasztott szakmai szervezet részére.

Gyalogosok védelmében

Pákozdi József alpolgármester másik előterjesztése intelligens zebra telepítését javasolja négy gyalogátkelőhelyen (Erdősor–Festő utca, Erdősor–Technikus utca, Védgát–Ady Endre utca, Vízmű lakótelep). A gyalogosvédelmi rendszer lényege, hogy amikor a gyalogos a zebra közelébe ér, fényjelzéssel figyelmezteti az autóst, miközben a gyalogost az átkelés közben folyamatosan megvilágítja. A javaslatot a Demokratikus Koalíció képviselői nem támogatták, minden más jelenlévő igennel szavazott. Mivel fővárosi

útszakaszokról van szó, a beruházást a Fővárosi Önkormányzatnak kell elkezdeni.

Bővülő szakellátás

A képviselő-testület döntött a Tóth Ilo- na Egészségügyi Szolgálat gasztroenterológiai szakellátásának bővítéséről is. **Dr. Dobák András**, az intézmény főigazgatójának előterjesztője szerint az utóbbi időben megnövekedett a szakellátás iránti igény, fokozódott az ételallergiában, ételintoleranciában szenvedők száma, ezért a rendelési időt heti 18 órára növelték. Az intézkedés célja, hogy segítse az ellátáshoz való időbeni hozzáférést és a betegség korai felismerését. • lass

Folytatódnak az útépitések

„Két év alatt 37 utcaszakaszon 13,51 kilométer utat építettünk Csepelen. Örömmel jelentem be, hogy a munkát folytatjuk. A Kormány támogatásával a napokban a Borókás, a Darázs, az Erkély, az Örvény, az Orgonás és a Mát-ra utcáknak állunk neki. A munkaterület átadása megtörtént” – írta **Borbély Lénárd** polgármester közösségi oldalán. A hat utcában az útépités mellett nemcsak a csapadékvíz-elvezetést építik ki, hanem járdaépítésekre is sor



kerül. A munkaterületeket átadták a kivitelezőnek, a munkálatok során az

átmeneti kényelmetlenségekért a környékeliek türelmét kéri.



A Borókás, a Darázs, az Erkély, az Örvény, az Orgonás és a Mát-ra utcák épülnek meg a közeljövőben

Az **útépitések mellett zajlik** a 30 km/h-s övezetek kialakítása kerületben. A kivitelezési munkálatok október 25-én a Katona J. utca–Kolozsvári utca–Rákóczi tér–Kassai utca által határolt területen kezdődtek meg, ahol összesen 11 darab küszöböt alakítanak ki. Jó hír, hogy ezután a Tihanyi utca–Szentmiklósi út–Királyerdő út által határolt részen is elindul a projekt, hogy ott is növeljük a biztonságos közlekedés feltételeit.

Az érintett szakaszok itt találhatók:



Milliárdos egészségügyi fejlesztések Csepelen

Az Egészséges Budapest Program keretében 3,5 milliárd forint kormányzati támogatást kapott a kerület az egészségügy fejlesztésére, korszerűsítésére az elmúlt két és fél évben – hangzott el Borbély Lénárd polgármester és Németh Szilárd országgyűlési képviselő, honvédelmi államtitkár közös sajtótájékoztatóján október 21-én. Az Egészséges Budapest Programnak köszönhetően számos eszközzel bővül a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat, a legújabb beszerzések révén új informatikai eszközöket adtak át 58 millió forint értékben.

Borbély Lénárd polgármester megköszönte a magyar kormány nagy összegű támogatását, így **Németh Szilárd** közbenjárását. Kiemelte: 2019-től közel 3,5 milliárd forint állami támogatás érkezett az egészségügyi fejlesztésre, melyet az önkormányzat további 200 millió forinttal egészített ki. A most átadásra kerülő informatikai eszközök



(168 nyomtató, 120 monitor, valamint a jövőben érkező 120 számítógép és 48 laptop) 58 millió forintba kerültek. Hangsúlyozta: 326 millió forint értékben modern képalkotó diagnosztikai eszközöket (négy ultrahangkészüléket, digitális röntgent, mammográfiát, valamint az egész test vizsgálatára alkalmas csontsűrűségmérőt) is beszereztek, melyek hamarosan elérhetőek lesznek a szakrendelőben.

Egynapos sebészet, átalakul a szülőotthon

A fogászati kezelőegységek beszerzés előtt állnak, tervezett költségük 90 millió forint lesz. Egy hónapon belül megindulhat az egynapos sebészet és a gyermeksebészet kivitelezése és tervezése, ami 400 millióból valósul meg a TIESZ épületében. Ennek keretében műtőt és két négyágyas kórtermet is kialakítanak. Az egynapos sebészetben fül-orr-gégészeti, ortopédiai, kézsebészeti és szemészeti műtétekre is sor kerül majd.

A polgármester egyúttal hangsúlyozta, folyamatban van a volt szülőotthon teljes átalakítása és felújítása is, a tervezés 73 millió forintot vesz igénybe. Az épületben labor, infúziós terápia, neurológia, új röntgenállomás, pulmonológia, sószoza, gyermek fül-orr-gégészet, gyermekpszichiátria, védőnői ellátás is elérhető lesz. Az alagsorban öltözők, vizesblokkok, irattár működik majd. A kivitelezés várhatóan 2023. december 31-éig lezárul.

Alapellátás: korszerűsítés, új műszerek

Borbély Lénárd emlékeztetett; az Egészséges Budapest Program részeként nemcsak a járóbeteg-ellátást, de a háziorvosi alapellátást is fejleszteni kívánják. A Vénusz utca 2–6. szám alatti háziorvosi rendelő részleges korszerű-



sítése is megtörténik 100 millió forint értékben. Kardiológiai eszközöket is beszereznek (holter, EKG, vérnyomásmérő, véroxigénmérő) 38 millió forintért. Radiológiai eszközöket 145 millió, urológiai és laboratóriumi eszközöket pedig 11 millió forintért vásárolnak. Az önkormányzat a védőnői ellátásra is gondolt, ott 1,5 millió Ft értékben szereznek be eszközöket. Az alapellátás 67 millió forintért, a szakellátás pedig további 60 millió forintért kap orvostechnikai műszereket.

„Csepel az egyik legnagyobb támogattja az Egészséges Budapest Programnak. A rendelőintézetek korszerűsítésére 65 milliárd forint áll rendelkezésre, ez 32 rendelőintézetet és a hozzá tartozó telephelyeket is érinti, ebből Csepel 3,5 milliárd forintot kap. A rendelőintézeti fejlesztések három területen használhatók fel: az infrast-

ruktúra korszerűsítésére, informatikai fejlesztésekre és orvostechnológiai eszközökre” – ezt **Németh Szilárd** hangsúlyozta. A korszerűsítések a Weiss Manfréd telephelyet és a Jahn Ferenc Dél-pesti Kórház és Rendelőintézet is érintik. Ez utóbbiban a CT- és az MRI-készülékek elhelyezésére szolgáló, védett épületet alakítottak ki, két hónapja pedig átadták a teljeskörűen felújított urológiaosztályt. A program célja, hogy a csepeli betegellátás a megelőzés és a gyógyítás tekintetében is a legmagasabb színvonalú legyen.

Mammográfia, csontsűrűség-vizsgálat

Dr. Dobák András, a TIESZ főigazgatója az Egészséges Budapest Program beszerzései kapcsán lapunknak kiemelte, a szakrendelőben jórészt régi, elavult számítógépekkel dolgoznak, az új asztali gépeknek köszönhetően azonban egységes lesz az informatikai eszközpark. A háziorvosi praxisok pe-

dig egy-egy notebookot és nyomtatót kapnak ajándékba.

A modern képalkotó diagnosztikai eszközök – az ultrahangkészülékek, a digitális röntgen, a mammográfia, valamint az egész test vizsgálatára alkalmas csontsűrűségmérő – idén karácsonyig érkeznek meg a szakrendelőbe. „A most átadott ultrahangkészülék mellett a nőgyógyászatra két, a kardiológiára egy új gép érkezik, mellyel a szívét és a nagyereket lehet vizsgálni. A radiológián működő ultrahang pedig a hasüreg, a máj, a vese, a lép, a hólyag vizsgálatára alkalmas. A készülékkel ugyanakkor a nyaki lágyrészek – például a pajzsmirigy és az ízületek – is áttekinthetők. Az igazi újdonság azonban a csontsűrűség-vizsgálat lesz, mely régóta hiányzott a szakrendelőből. A korszerű eszköz az egész test vizsgálatát lehetővé teszi. A berendezés elhelyezése átépítést igényel. Ki kell alakítani a helyiséget, ez bontással, ajtók áthelyezésével, a vizesblokk átépítésével

jár, ugyanakkor a régi mammográfiás gépet és a két röntgenberendezést is szét kell szerelni, el kell szállítani. Valamennyi érintett helyiséget rendbe tesszük, PVC-padlócsere és festés is történik” – hangsúlyozta a főigazgató. Ugyanakkor kiemelte: nagy előrelépés, hogy újra lesz mammográfiás készülék a szakrendelőben, az előző gép hónapokkal ezelőtt javíthatatlanul tönkrement. Az új mammográfia tomoszintézissel és célzóberendezéssel rendelkezik, mely sokkal finomabb részletek kimutatására alkalmas és a citológiai mintavételt is segíti. Jelenleg a Kapás utcába kell menniük a kerületieknek mammográfiás vizsgálatra, de ha meglesz a készülék a környékbeli kerületekben, településeken élők is itt, a TIESZ-ben vehetik igénybe a vizsgálatot. **A MAMMA egészségügyi mobilállomás november 10-étől várja a pácienseket a Görgy téren, de attól kezdve, hogy az új gép munkába áll, a szűrés már a szakrendelőben folyik majd.** • Potondi Eszter

Elhunyt dr. Juhász György

Elhunyt **dr. Juhász György** (1948–2021), a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat nyugalmazott főigazgató-főorvosa. Mezőkövesden született, orvosi diplomáját 1973-ban szerezte a Debreceni Orvostudományi Egyetemen. Szülészet-nőgyógyászatból 1977-ben, társadalom-orvostanból pedig 1990-ben szakvizsgázott. 2012-ben a Budapesti Corvinus Egyetemen egészségügyi menedzsmentspecialista diplomát szerzett.

2010 és 2019 között a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat főigazgató-főorvosaként dolgozott. Ezt megelőzően élete folyamán az egészségügy számos területén tevékenykedett és szerzett tapasztalatokat. Fiatal éveiben dolgozott mentőorvosként, baleseti sebészeti osztály orvosaként, vidéki körzeti orvosként, szülészet-nőgyógyászként. Tevékenykedett az egészségügy szervezési és módszertani területén,



igazgató-főorvosa volt a Monori Önkormányzat Egészségügyi Intézményének, valamint a Terézvárosi Egészségügyi Szolgálatnak is, valamint ellátta a büntetés-végrehajtási intézmények egészségügyi szakellátási feladatait is. Az Országos Onkológiai Intézet adjunktusa volt. Egész pályafutása során folyamatosan tevékenykedett szülészet-nőgyógyász szakorvosként, elismert szakember volt.

Rendkívül aktív társadalmi életet élt, többek között az Angyal István Egységes Magyar Nemzetőr Egyesület elnöke, a Rák ellen, az emberért, a holnapért! Társadalmi Alapítvány alapítója volt. 2019-ben, Semmelweis-nap alkalmából az egészségügyi ellátás fejlesztése érdekében végzett szakmai munkája elismeréseként Batthyány-Strattmann László-díjat kapott. Idén augusztus 20-án **Kásler Miklós** emberi erőforrás miniszter javaslatára a Magyar Érdemrend Lovagkereszt polgári tagozatával tüntették ki.

Búcsúzunk

Elhunyt **dr. Beliczay Pavlik István**, a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat urológus főorvosa, aki közel 42 évig dolgozott Cse-

pelen. Pályája során folyamatosan képezte magát, figyelemre méltó eredményeket ért el a daganatos betegek kiszűrésében, kezelésében. A csepeli önkormányzat 2018-ban adományozott Csepel Szolgálatáért Díjat a kiváló urológusnak.

Ünnepi megemlékezés Csepelen



fotó: Tóth Beáta

Az 1956-os forradalom és szabadságharc 65. évfordulója alkalmából megemlékezést tartottak a Szent Imre téren október 23-án, ahol az 1956-os hősök emlékművénel koszorút helyeztek el a csepeli önkormányzat nevében **Borbély Lénárd** polgármester, **Ábel Attila**, **Morovik Attila**, **Pákozdi József** alpolgármesterek és **Szeles Gábor** jegyző. Ezt követően **Németh Szilárd**, a Honvédelmi Minisztérium miniszterhelyettese koszorúzott.

A továbbiakban a következő szervezetek, pártok, civilek képviselői helyezték el koszorúikat: a testvérváros Nagyszalonta, Wołomin és Kielce delegációjának tagjai. A Nemzetstratégiai Kutatóintézet, a Demokratikus Koalíció, a Fidesz-KDNP, a Lehet Más a Politika, a Magyar Szocialista Párt, a Momentum Mozgalom képviselői, valamint **Kovács Dávid Attila** független önkormányzati képviselő. Koszorúztak a csepeli lengyel, német, örmény, szerb, román, ukrán nemzetiségi önkormányzat delegáltjai. Őket követték a Csepeli Lelkész Kör, a Dél-pesti Tankerületi Központ, a Csepeliek a Csepeliekért Egyesület, a Csepeli Munkásotthon, a Tóth Ilo-na Egészségügyi Szolgálat, a Közös

Csepelért Lokálpatrióta Egyesület, a Vitézi Rend és a történelmi egyházak képviselői. Végül a csepeli polgárok helyezték el a megemlékezés koszorút és virágait az emlékműnél.

Az ünnepi program a Királyerdei Művelődési Házban folytatódott.

A csepeliek öröksége

A magyar forradalom a vereségében is győzelmet aratott, mert példát mutatott a világnak, hogy képes az összefogásra és harcol a szabadságáért

Az elismerés egy közös csepeli siker eredménye. A Munkásotthon 101 éve működik, és a közösségünk ragaszkodik hozzá. Az önkormányzat jó együttműködő partnerként vesz részt az intézmény működésében.

Zubor Tamás: „Örülünk az elismerésnek, nem számítottunk rá. **Kalmár Zsolt**tal együtt már az egyesület leköszönő elnökei vagyunk, helyünket átadtuk a fiataloknak. 2006-ban indult a mozgalmunk, hogy a Duna-partot megőrizhessük természetes állapotában, és ne építsék be lakóparkokkal. Nyolc évig küzdöttünk ezért, hétezer aláírást gyűjtöttünk össze, és a lakókkal közösen szedtük a temérdek szemetet a környékről.”

Nagy József: „1967-től tevékenykedem a Munkásotthonban. Hihetetlenül megszerettem a házat, a második otthonomnak tartom. Az itt végzett munka teljes embert kíván. A legbüszkébb arra vagyok, hogy sok nehézsorsú embernek segítettünk. A Csepel Örökség-díj találozása fejezi ki működésünk lényegét, mert a Munkásotthon a mi örökségünk. Korábban 1935-ben kapott elismerést az intézmény, amikor Csepelért-díjban részesítették.”

Takács Mónika: „Megtisztelő, megható a díjazás, büszkeség tölt el.



A díjazottak képviselői Csepel vezetőivel a Királyerdei Művelődési Ház színpadán

– mondta **Németh Szilárd**, a Honvédelmi Minisztérium miniszterhelyettese ünnepi beszédében. **Borbély Lénárd** polgármester **Németh Szilárddal** közösen adta át a Csepel Örökség-díjat, amit ezúttal a Csepeli Munkásotthon és Csepeliek a Zöld Kis-Duna-partért Egyesület kapott.

A **Munkásotthon** nevében **Nagy József** kuratóriumi elnök és **Takács Mónika** igazgató vette át az elismerést. A Munkásotthon méltatásában elhangzott, hogy aligha van olyan csepeli,

aki az eltelt hosszú évtizedek alatt nem lépett be a kapuján. Az eltelt 101 esztendő bizonyította, hogy a nagy tradíciókkal bíró Csepeli Munkásotthon a miénk, csepelieké. Az épület falai között az olvasókörokbén, kórusokban, zenekarokban, táncsoportokban, színházszókbán eltöltött tartalmas és vidám órák mind-mind a helyiek épülését szolgálták és szolgálják napjainkban is. Az 1920-ban, a csepeliek összefogásából, támogatásából épített és átadott intézmény egy valódi örökség az elmúlt évszázadból.

Ellenállás Csepelen

Hatvanöt évvel ezelőtt, 1956. november 4-én hajnalban ágyúdőrejtörte meg Budapest és több vidéki nagyváros nyugalmát. A szovjet katonai alakulatok óriási túlerővel megkezdtek a felkelés gyors vérbe fojtását. Csepelen komoly ellenállás bontakozott ki. A felkelők a szigetszentmiklósi támaszpontból több ágyút is bevontattak, így sikerült a kerületben megjelenő el-

lenséges páncélkocsit és tankot is megsemmisíteni. Véres napok következtek. Csepelt egyre sűrűbben lőtték aknavetőkből, s bár néhány napig a felkelők még ellenálltak, 10-én két irányból is megindult az offenzíva: Csepelt elfoglalták. Sok volt a halott, a kerület romokban állt.

Az országban az utolsó rendszerellenes, véráldozattal járó tüntetésre 1957. január 8-án Csepelen került sor.

A **Csepeliek a Zöld Kis-Duna-partért Egyesület** részéről **Zubor Tamás** és **Kalmár Zsolt** vette át a díjat. Az egyesület méltatásában megemlézték: az őket tömörítő csepeli civileknek köszönhető, hogy kerületünk rendelkezik ma a főváros leghosszabb egybefüggő vízparti környezetével. Az egyesület elévülhetetlen érdeme, hogy kiállt a part beépítése, valamint az egykori napközis tábor területére tervezett hatalmas lakópark építése ellen. Kiállásuknak és a csepeliek összefogásának köszönhető, hogy 2016-ban a jelenlegi önkormányzat visszavásárolhatta az értékes ingatlant, és a napközis tábort idén újjáépítették. A bő öt kilométeres partszakasz Budapest egyedülálló természeti kincse, amely egész évben várja a vadregényes táj szerelmeseit és a feltöltődni vágyókat. Az itt élők és a felnövekvő generációk ebben a természetes környezetben élvezhetik a Kis-Duna-partot.

A megemlékezésen ünnepi műsort adtak elő a Boross Imre Artistaképző Intézet növendékei, valamint a Csepel Hangja kórus tagjai **Fabók Ágnes** vezetésével. • Cs. A.

Örtűzgyújtás Székelyföldért

Hetedik alkalommal gyújtottak őrtüzet Székelyföld autonómiájáért a csepeli Daru-dombnál október utolsó vasárnapján. A városvezetés idén is csatlakozott a Székely Nemzeti Tanács (SZNT) kezdeményezéséhez. Az őrtüzet **Borbély Lénárd** polgármester és **Németh Szilárd** országgyűlési képviselő, honvédelmi miniszterhelyettes gyújtotta meg. „Nemzetünk egy és szétválaszthatatlan, kiállunk minden egyes határon túl ragadt nemzettársunkért” – hangsúlyozta a polgármester. Beszédében örömet fejezte ki arról, hogy a magyar kormányhoz hasonlóan Csepelen sokan felelősséget éreznek a határon túl ragadt magyarokért. A kerület – **Németh Szilárd** korábbi polgár-

mester kezdeményezésére – 2015-ben csatlakozott először az SZNT által elindított kezdeményezéshez, amelynek célja az volt, hogy kifejezze: a székely zászló mellett Székelyföld körvonala is

fontos jelkép. A tanács 2016-os felhívása szerint ezen a napon imákkal és őrtüzekkel emlékeztetnek arra, hogy a székelyek nem mondanak le jogos igényeikről.



fotó: Tóth Beáta

Hajléktalanok a nyugdíjasházban

A Fővárosi Közgyűlés október 27-ei ülésén kiderült, hogy Karácsony Gergely főpolgármester a fővárosi fenntartású Duna utcai nyugdíjasházba költöztetett hajléktalanokat az ott lakók, a csepeliek és a kerület vezetésének megkérdezése nélkül. Emiatt Borbély Lénárd polgármester hivatalosan is felszólalt a közgyűlésben.

A rászorulókról természetesen gondoskodni kell, az önkormányzat is sokat tesz az elesettekért Csepelen. A kerületi hajléktalanok számára a Csepel Művek területén kialakított szálló félig üres, így nem érthető, miért volt szükség a nyugdíjasház igénybevételére. Mint ismeretes, **Karácsony Gergely** először Csepel központjában, a Táncsics Mihály utcában próbált hajléktalanszállót kialakítani 2020 tavaszán. Amikor ez kiderült, a csepeliek



A Duna utcai nyugdíjasházba költöztetett a főváros hajléktalanokat

megakadályozták a szálló befejezését. „Önkormányzatunk saját erőből és mellette több segélyszervezettel együttműködve folyamatosan gondoskodik a rászorulókról, a hajléktalan embertársainkról. Erre ott vannak a meglévő

szállóink, valamint a téli hónapokban a Magyar Ökumenikus Segélyszervezettel közösen fenntartott nappali melegedő. A hajléktalanok és a rászoruló emberek ellátása közös ügyünk” – írta egy korábbi bejegyzésében **Borbély Lénárd**.

Szerződés az észak-csepeli park megépítésére

Az utóbbi évek egyik legnagyobb zöldfejlesztését tervezik Észak-Csepelen – jelentette be **Fürjes Balázs**, Budapest és a fővárosi agglomeráció fejlesztéséért felelős államtitkár a Facebook-oldalán.

„A csepeli közpark nemcsak a mérete, hanem az innovatív zöld megoldásai miatt is különleges lehet. Egy olyan speciális vizes élőhelyet szeretnének

megvalósítani, amely növényekkel átszőtt vízfelületként kanyarog észak-déli irányban a parkon végig. Amely otthont nyújt számtalan állatnak és növénynek, ezzel pedig izgalmasabbá és változatosabbá teszi a helyi élővilágot” – fogalmaz az államtitkár. A szerződés szerint a Realiscon Kft. készítheti a vizes élőhely és a csapadékvíz természetes elvezetésének terveit.

A speciális vizes élőhely részben segíti a csapadékezelést – ez egy abszolút zöld, innovatív, környezetbarát megoldás: egy teljesen természetes, növényekből álló vizenyős terület összegyűjti és helyben tartja a csapadékot. Párologtatással javítja a városi klímát, nyaranta pedig csökkenti a rekkenő hőséget. Emellett természetes víztisztító rendszerként is működik. Mielőtt a felesleges csapadékot a Kis-Dunába engedi, természetes szűrőréteggént meg is tisztítja.

Lélegző zöldfelület

Ha a tervek megvalósulnak, a csepeli közparkkal egy, a józsefvárosi Orczy-kerthez hasonló, valódi természetközeli hely, hatalmas, lélegző zöldfelület jöhet létre Budapesten. Ahol a játszótér, a különböző sportpályák és kültéri fitnesspark mellett a természeté lehet a főszerep – nagy kiterjedésű tisztásokkal és pihenőterekkel, közösségi kerttel, fás ligetekkel és persze a speciális vizes élőhellyel.



Kötelező a maszkviselés a tömegközlekedésen

A járvány negyedik hullámában egyre nő a fertőzöttek és a kórházban kezelték száma is, a helyzet tehát mindenképpen indokolja azokat az intézkedéseket, amelyeket **Gulyás Gergely** jelentett be október 28-án a kormánynfőn.

A döntések értelmében a **közösségi közlekedési eszközökön november elsejétől kötelező a maszkviselés.**

A munkaadók szervezeteinek javaslatára a cégek és a vállalkozások jogot kapnak arra, hogy a munkavégzés feltételeként **előírják a védőoltást** az alkalmazottak számára, ha ezt szükségesnek látják.

Az állami szerveknél széles körben elő fogják írni az **oltási kötelezettséget**, az önkormányzatoknál a polgár-



mesterek lesznek jogosultak dönteni erről. **Látogatási tilalmat** vezetnek be az egészségügyi intézményekben, a szociális intézményekben az intézményvezetők dönthetnek erről.

Gulyás Gergely továbbra is az oltások fontosságát hangsúlyozta, remélve, hogy a negyedik hullám ezekkel az intézkedésekkel és a vakcinákkal megfékezhető.

Virágoskert a szemét helyett

A Csepeli Városgazda munkatársai sok munkaórát töltenek el azzal, hogy a lakosság által illegálisan kihelyezett zöldhulladékot és egyéb illegálisan kihelyezett kommunális hulladékot elszállítsák.



Elmondásuk szerint a zöldhulladék „szemétmágnesként” működik, mert ezekre egyéb kommunális hulladékot is kihelyeznek a lakók, például bútorokat, üvegeket, megunt tárgyaikat, ruhát, cipőt, építési törmeléket. A szemét illegális kirakása nemcsak esztétikai problémával jár: vonzza az élősködőket, kártevőket is, amik bejutnak a lakóházakba, akár különböző fertőzéseket okozva. A parkok nem hulladéktároló udvarok, a kerület parkjai nem ezért jöttek létre, hogy oda gyűjtsük megunt dolgainkat, vagy akár az udvarunkban keletkezett zöldhulladékot.



Nemrégiben egy illegális, szeméttárolónak használt helyet változtatott meg a Városgazda zöldterület-fenntartási osztálya: munkája nyomán a Makád utca és a Kikötő utca sarkán, a játszótérrel szemben virágoskert jött létre. Vigyázzunk közösen a környezetünkkel!

Őszi útjavítás

Elkezdődött a Csepeli Városgazda őszi földútjavítási programja, aminek keretében úgynevezett gréder munkagéppel végzik el a földutak teljes körű javítását. A munka az Almafa utcában kezdődött, képeink is itt készültek.



fotó: Hajdú Ágnes

Csepeli és kolozsvári diákok kamarazenei találkozója

Amint arról tavaly októberben hírt adtunk, a Csepeli Fasang Árpád Alapfokú Művészeti Iskola a Kolozsvári Sigismund Toduta Főgimnázium partnerintézményeként elnyerte az Erasmus+ zeneoktatás támogatására kiírt pályázatát. A csepeli intézmény a Charms projekt keretében látta vendégül október 16-a és 23-a között a huszonöt kolozsvári diákot és felkészítő tanáraikat. Az egyhetes program során a zeneiskola növendékei a kolozsvári diákokkal együtt négy kamarazenei koncertet adtak Csepelen és Egerben.

A kolozsvári látogatókat megérkezésük napján térzenével fogadták a Fasang intézményben. Másnap elkezdődtek a mesterkurzusokra, a közös koncertekre való felkészülések vendégprofesszorok

irányításával. **Balogh Ferenc** hegedűművész, a Kolozsvári Zeneakadémia volt tanára, és **Gábos Judit** hegedűművész, az Egri Eszterházy Károly Katolikus Egyetem dékánja instrukciónak segítségével zajlottak a kamarazenei próbák.

A Charms projekt fő célja a zeneiskolai növendékek kamarazenei tanulmányainak segítése és együttműködési kompetenciáik fejlesztése. Ennek jegyében jött létre a közös muzsikálás, amelynek során a diákok koncerteztek a Lajtha László Általános Iskolában, az Egri Farkas Ferenc Zeneiskolában, valamint kamarazenei és gálakoncerttel



fény: Tóth Beáta

léptek fel a Királyerdei Művelődési Házban. Itt **dr. Szentkirályi Aladár Miklós** intézményvezető köszöntötte a vendégeket. Ezután felcsendültek többek között **Bartók, Bizet, Mozart, Schumann** és **Haydn** művei.

A projekthét során a fiatalok ellátogattak még a Parlamentbe, jártak a Szamos Csokoládé Múzeumban és megtekintették az egri várat is. A zenei találkozó utolsó napján workshopon vettek részt, ahol megismerkedtek a kolozsvári zeneiskolával, a román zene történetével, kiemelkedő zeneszerzőivel és pedagógusaival.

A diákok a zárónapon különleges eseménynek voltak szemtanúi, amikor ünnepélyes keretek között leplezték le **Bartók Béla** mellszobrát a Ferencsik előadóteremben. **Lelkes Márk** szobrászművész alkotását a Kozma István Magyar Birkózó Akadémia ajándékozta az intézménynek.

A projekthét őszi kamarazenei koncertjeit a csepeli önkormányzat, a Dél-pesti Tankerületi Központ és a Csepeli Zenélő Gyerekek Alapítvány támogatta. • AZS

Felvételi a középiskolába

Valamennyi gimnázium, technikum, szakgimnázium, szakképző iskola és speciális szakiskola közzétette már felvételi tájékoztatóját, így a nyolcadikosok megnézhetik, milyen osztályokat indítanak jövőre a kiszemelt intézményben.

A tájékoztatókban a felvételi szabályokat is elolvashatók. Bár ezek egy részéről az adott iskola maga dönt, de a központi szabályok alapján középiskolák a jelentkezőket háromféle

szempontrendszer alapján rangsorolhatják. Ezek a következők: kizárólag az általános iskolai tanulmányi eredményeket veszik figyelembe; az általános iskolai jegyeket és a központi írásbeli felvételin szerzett pontszámot nézik; a jegyeket, az írásbeli és a szóbeli felvételi eredményét veszik alapul. A központi írásbeli felvételt csak a gimnáziumok és a technikumok tehetik kötelezővé, de közel sem mindegyik intézmény dönt így.

Tanulmányi eredmények alatt kizárólag az általános iskolai bizonyítványban, félévi értesítőben szereplő osztályzatokat kell érteni. Vagyis nem számít a nyelvvizsga, a tanulmányi vagy sportversenyen elért eredmény.

Az sem egységes, hogy milyen tantárgyakból nézik a jegyeket: a részletszabályról maguk az iskolák döntenek. A tanulmányi eredmények számításakor a jelentkezés tanévének félévi eredményeit is figyelembe lehet venni, a magatartás és a szorgalom kivételével.

ÖSSZETARTOZÁS HÁZA

TRIANON EMLÉKKIÁLLÍTÁS

CSEPEL, ERDŐSOR UTCA 33.



RENDAHAGYÓ TÁRLATVEZETÉSEK!

November 13-án, szombaton
11 és 14 órai kezdettel
tárlatvezetésekre várjuk Önöket!

A részvétel előzetes regisztrációhoz kötött.
Regisztrálni a lenti elérhetőségeken lehet.

Az emlékkiállítás ezen a napon
10-16 óra között tart nyitva.



1214 Budapest, Erdősor utca 33. • Telefon: 1/310-0118
E-mail: osszetartozashaza@csepelivaroskep.hu
www.csepelivaroskep.hu/osszetartozashaza

Az aktuális járványhelyzet miatt a változtatás jogát fenntartjuk.



EGYHÁZI ÉLET

Uram! Add, hogy lássak...

Az evangélium elbeszélése szerint egy gazdag ifjú azzal fordul Jézushoz, mit kell tennie, hogy elnyerje az örök életet. Jézus az isteni parancsok megtartására irányítja figyelmét, melyekről az ifjú úgy érzi, hogy azokat mind megtartotta. Boldog és nyugodt lehet ennek értelmében a fiatalember lelke. Amikor azonban Jézus követésére hívja a „mindent elhagyás”, vagyis a teljes ráhagyatkozás és bizalom lelkületével, már leverten távozik.

Milyen jó, hogy mégis találunk olyanokat Jézus követésében, akik meglátják, miben és hogyan követhetik Jézust. Ilyen példákat találunk a szentekben, akik így válhatnak példaképeinkké. A napokban több ilyen szentet is megismerhetünk: Porres Szent Márton szerzetest, Borromeo Szent Károly püspököt vagy a mi kedves magyar szentünket, Szent Imre herceget.

Porres Szent Márton domonkos szerzetes élete végéig a betegek ápolásában látta el szolgálatát: gondozta őket, takarította szálláshelyüket Limában. Booromeo Szent Károly Milánó püspöke lett. Látogatta papjait, felkarolta a hitoktatást. Figyelmeztette a papokat, hogy a lelkipásztori munkák miatt ne feledkezzenek el saját lelki üdvösségükről. A kitört pestisjárvány idején pedig imádságával vezekelt és kérte Istentől a betegek gyógyulását. Szent Imre herceg fiatalon is az életszentség útját járta imádságos lelkületével és önmegtagadó, lemondó életével.

A szentek képein, szobrain egy-egy rájuk jellemző jelet találhatunk. Porres Szent Márton kezében egy seprűt, Borromeo Szent Károly vállán egy keresztet, Szent Imre herceg kezében a tisztség liliomát.

Ők meglátták, melyik az az életút, amelynek vállalásával, megélésével tanúságot tudtak tenni Jézusról, a neki szentelt életükről, mert készek, képesek voltak látni! Kertész Péter

Csendéletek a Csepel Galériában

Huszonhét alkotóművész munkái láthatók a IV. Csendélet Biennálén. A csoportos kiállítás alkotásait **Bráda Tibor**, Munkácsy díjas festő- és üvegtervező művész mutatta be.

Az érdeklődőket **Kirják Miklós** festő- és grafikusművész köszöntötte. Beszédében elmondta: az első biennálét **Málik Irén**, Ferenczy Noémi-díjas textilművész indította útjára 2013-ban. A kellemes

atmoszférájú tárlaton a csendélet témáját járják körbe a művészek: festő- és textilművészek, szobrászok és grafikusok alkotásaival ismerkedhetnek meg a látogatók.

A kiállítás megtekinthető **november 19-éig** a Csepel Galériában (Csete Balázs u. 15.) hétfőtől csütörtökig 9 és 16 óra között, pénteken előzetes bejelentkezéssel (06-1/278-0711).



Gyász

„Ne bánkódjatok. Szép életem volt.”

A gyászoló család tudatja mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy **dr. Zettner Tamás** életének 96. évében, 2021. október

18-án csendben és békességben elhunyt. Búcsúztatására a római katolikus egyház szertartása szerint **november 12-én**, 12 óra 45 perckor kerül sor a **Farkasréti temető Makovecz ravatalozójában**. Szerető családja és barátai őrzik emlékét.

Rejtett képességek

A Rákóczi Kert – Családok Parkja élményfestő programjain az is átélheti az alkotás örömét, aki azt gondolja magáról, hogy a festés terén semmilyen tehetséggel nem rendelkezik. Sőt az élmény akkor a leghatásosabb, ha úgy érkezünk, hogy még gyerekkorunkban is idegenkedtünk az ecsetről és a vászontól.

A felújított Rákóczi Kertben tartott első élményfestésen még alig néhányan vettek részt. A létszám az idő elteltével folyamatosan bővült, a program egyre népszerűbb lett, és ma már harmincan látogatják. A jelentkezők egy képzett instruktor segítségével lépésről lépésre megfestenek egy előrerajzolt képet, amelyet haza is vihetnek. A festéshez szükséges eszközöket – festőállvány, vászon, akrilfestékek, ecsetek – mind megkapják, a résztvevőknek csak az alkotókedvüket kell magukkal vinniük. Az élményfestéseket havonta egyszer, péntekenként tartják. A részvétel a csepeliaknak 4500, egyéb lakosoknak 8000 forintba kerül. A kedvezményes ár az önkormányzat támogatásának köszönhető.

Családias hangulat

„Nem szükséges művészi előképzettség vagy különösebb kézügyesség sem. Sőt kifejezetten azoknak ajánljuk a részvételt, akik eddig nem festettek, és úgy érzik, soha nem is tudnának egy képet megfesteni” – mondja **Zubor Mónika**, a Rákóczi Kert vezetője, miközben mutatja a falon díszelgő festményeket, amelyeket – ahogy ő fogalmaz – „a mi kis művészeink” festettek. Az élményfestés a járvány ideje alatt sem szünetelt: a jelentkezőknek házhoz vitték az eszközöket, az instruálás pedig online történt, amihez a technikai háttér az önkormányzat biztosította. Sok a visszajáró vendég, és minden alkalommal csatlakoznak új látogatók is. **Uicz-Juhász Vivien** már a kezdetektől rendszeres látogatója ezeknek a programoknak. Most édesanyjával érkezett, aki

már másodjára van itt, ő pedig elhívta a barátnőjét, akinek ez az első alkalom. „Mivel korábban soha nem festettem, ezért amikor elkészült életem első festménye, az katarzisszerű élmény volt” – fogalmaz **Vivien**.

Többnyire családtagok, barátok érkeznek együtt, de sokan jönnek egyedül is, akiknek viszont egyáltalán nem kell tartaniuk attól, hogy társaság nélkül maradnak. A szervezők egyik fő célja, hogy mindenki közösségi élménnyel gazdagodjon, maradéktalanul meg-



valósul. A foglalkozások közvetlen, családias légkörben telnek, az alkotói közösség pedig annyira befogadó, hogy kis idő elteltével már az sem érzi magát feszélyezve, aki most van itt először.

Milyen festőnek lenni?

Ottjártunkkor a résztvevőknek egy Buddha-arcot kellett megfesteniük. A foglalkozást vezető **Mincsikné Urbán Brigitta** lelkesen és nagy odaadással instruál mindenkit a helyes ecsetkezeléről: hogyan fessünk az ecset élével és lapjával vagy hogyan dolgozzuk össze a különböző színeket. Kérdésünkre elmondja, a feladat nehézségét most az adja, hogy az arcon mindössze három színnel – fehér, fekete, szürke – kell

kialakítani a fény és árnyék kontrasztját. A vendégekkel való beszélgetések is megerősítenek minket abban, hogy művészi jártasság nélkül is bárki átérezheti, milyen festőnek lenni és sikerélménnyel gazdagodni egy olyan területen, amelyet korábban nagyon távolinak gondoltunk magunktól. **Simon Judit** büszkén mutatja az eddigi festményeiről készített fotókat, amelyek képzőművészeti tehetségéről árulkodnak, pedig állítja, korábban soha nem festett és nem is gondolta volna, hogy a kreativitását valaha a festészetben is ki tudja élni. **Mikus Gabriella**, aki szintén részt vett már több foglalkozáson, azt emeli ki, hogy korábban semmilyen kapcsolata nem volt a festéssel, itt azonban olyan

alkotások kerülnek ki a keze alól, hogy ő maga is meglepődik, mire képes, ezért „avatatlan kezeknek” is nyugodtan ajánlja ezt a programot. **Tóth Orsolya** is visszatérő vendég, aki nemcsak a Rákóczi Kertbe szokott élményfestésekre járni, így van összehasonlítási alapja. Mint mondja, több budapesti stúdió élményfestő programját kipróbálta már, de sehol nem érezte olyan jól magát alkotás közben, mint itt.

Az élményfestést mindenkinek ajánljuk, aki kreatív kikapcsolódásra vágyik. Az emlék nemcsak akkor lesz maradandó, ha az elkészült festményt a saját otthonunkban akasztjuk ki, hanem akkor is, ha mást akarunk meglepni vele. •LG

Vándorcirkusz, körhinta, törökméz



Csepel lakóinak számottevő része év-tizedeken át igazi népiünnepélyre készült az őszi Mária-nap környékén, amikor egy hétvégén megrendezték a hagyományos csepeli búcsút. Eredetileg a Szent Imre tértől a mai Görgey térig lepték el árusok, búcsúsok, mutatványosok, körhintások, cirkuszosok az utcákat, tereket. A búcsú központi helyszíne a jelenlegi piac területe volt, ahol még nem épült meg a csarnok, és nagy szabad térségen lehetett felállítani a vidámparki kellékeket. A csepeli búcsúkról idősebb csepeliek és helytörténészek, főként **Bolla Dezső** és **Zémann István** elbeszélése alapján készítettük el az összeállítást.

Igazi népiünnepély

A csepeli búcsúk megrendezésének hagyománya a háború előtti időkre nyúlik vissza. Legkorábban a Budafoki út folytatásában, a későbbi gyár helyén, a János-dombon tartották meg a népiünnepélyt egy rövid ideig. Hamarosan azonban az akkor még piacként működő Szent Imre térre és környékére települtek át. A Mária-napi vigasságra napokkal, hetekkel előtte készültek a lakók. A legszebb ruhájukat vették fel, és tömegesen vonultak a helyszínre. Csepel-sziget településeiről szekerekkel érkeztek az árusok, marcipán-

sok, sütdések, kifőzdések, akik sorra állították fel bódéikat, sátraikat végig a kispiciig, amely most a Csepeli piac, és hangosan, szünet nélkül dicsérték portékáikat. Árultak mindent: háztartási eszközöket, ajándéktárgyakat, játékokat, léggömböket, sípot, furulyát, édességet. Kedvenc csemege volt a törökméz, medvecukor, nyalóka, vatacukor, pattogatott kukorica. Különös jelentőséggel bírtak a tréfás felirattal ellátott fakanalak, amelyekkel kamaszfiúk csapkodták a nekik tetsző ifjú lányok hátsóját, akik védekezésükkel olykor dupla szoknyát húztak magukra és lapátnyi befőző fakanállal védekeztek, persze csak ímmel-ámmal. Folyt a kergetőzés és visítozás, amiben mindenki nagy örömet lelte. Ördögsípjal ijesztgették egymást az emberek: ha megfújták, kigyószzerűen ugrott előre egy hosszú papírnnyelv. Közben szólt a

zene, mutatványosok szórakoztatták a közönséget és kikiáltók csalogatták a vendégeket a cirkuszbá és a vidámparki játékokra.

Egész napos mulatság

A cirkuszosok a kispici területén vertek sátrat. Idomított állatokat ugráltattak a porondon, egy mutatványos egy oroszlán szájába dugta a fejét. Bűvészek ejtették ámulatba az érdeklődőket, bohócok nevetették meg a gyerekeket. Egyszerre két körhinta üzemelt a területen, felállítottak egy kétszemélyes hajóhintát, volt íjászat, céllövölde, simlabda-dobálás, horgászat játékhallakra, lovacsázás kötőszáron vezetett pónilovon. Kis autókba is beülhettek a gyerekek, amelyek körbe-körbe jártak és kezdetben kézi erővel hajtották őket. Később jelentek meg az elektromos autók, a dodzsemekek. Gyorsfényképész fotózta a vendégeket pár forintért. Nyüzsgött a nép, napestig tartott a mulatozás.

Csökkenő érdeklődés

A hatvanas évek közepére azonban lassan alábbhagyott a népiünnepély hangulata, kevesebben jártak a Mária-napi vigasságra. A csepeli búcsú helyszínét áttették Csillagtelepre, a jelenlegi Tejút utcai játszótér közelébe, ahol a hetvenes évekig még hagyományosan megrendezték a mulatságot és vándorcirkusz is fellépett szeptember elején. Az érdeklődés azonban folyamatosan csökkent a vidámparki szórakozásra, majd végleg megszűnt a csepeli búcsú.

Az utóbbi években egy-egy vállalkozó próbált létrehozni mini vidámparkot a Csepel Plaza parkolójában, ahol dodzsemekekkel és más játékokkal várták az érdeklődőket, de alig volt rájuk igény. A Szent István úton, az egykori Szentpétery-cukrászda mellett 1968-tól a nyolcvanas évek közepéig működött folyamatosan **Gusztai bácsi** céllövöldéje, ahol versenyeket is rendeztek a környékbelieknek. • csa



Újraindul az úszásoktatás

„A csepeli önkormányzat hosszú évek óta biztosítja a tankötelezett korú gyerekek ingyenes úszásoktatását. A programot a Csepeli Öttusa és Vízisport Egyesület úszásoktatói tartják. A Csepeli Tanuszoda bezárása miatt ebben az évben két helyszínen, a Katona József Általános Iskola és a Pesterzsébeti Uszoda tanmedencéjében zajlik majd a program, melyre november 2-ától 2022. május 13-áig kerül sor, kedden, szerdán, csütörtök és péntek délelőttönként” – mondta el lapunknak **Hermané Laboncz Etelka**, a Csepeli Csodakút

Egyesített Óvodák koordinációs tanácsadója. Kiemelte, az úszásoktatáson összesen 704 óvodás vesz részt, 45 csoportra bontva, tíz alkalommal.

A gyerekeket busszal szállítják a helyszínekre. Hogy minél biztonságosabb legyen az óvodások utaztatása, kellő számú kísérőt is biztosítanak a programhoz. A tapasztalatok szerint a szülők és a gyerekek is igénylik és szeretik a sporttevékenységet. Az úszásoktatás lehetőséget kínál arra, hogy a gyerekek megismerjék az uszoda szabályait,



megtanulják a vízhez szoktatás lépéseit, ezáltal vízbiztossá válnak – tette hozzá **Hermanné Laboncz Etelka**.

Ezüstérmesek lettek a Kazinczy iskola atlétái

Eredményesen szerepeltek a Kazinczy Ferenc Értékközvetítő és Képességfejlesztő Általános Iskola 12–14 éves korú lány atlétái az ügyességi csapatbajnokság diákolimpiájának országos döntőjében Kecskeméten.



A csepeli iskola két csapattal vett részt a döntőben, miután a korábban megrendezett budapesti diákolimpián sikeresen vették az akadályt. A lányok távolugrásban és súlylökésben is a második helyet szerezték meg az országos döntőbe jutott nyolc együttes versenyében. Csapatonként öt atléta indulhatott, és közülük a négy legjobb eredményét vették figyelembe. Az ezüstérmes távolugrócsapat tagjai: **Dévald Boglárka**, **Firic Jázmin**, **Kepics Kamilla**, **Szűcs Réka** és **Vágó Zsófia**. A súlylökő együttes atlétái: **Kispetik Alexandra**, **Kiss Barbara**, **Szilasi**



Regina, **Szűcs Réka** és **Vágó Zsófia**. A Kazinczy iskola versenyzői közül **Dévald Boglárka** és **Vágó Zsófia** a Csepeli DAC színeiben is atletizálnak, edzéseiket a klub tréneri irányítják. A diákolimpián sikeresen szerepelt atlétákat **Selmecei Nóra** és **Hajdu Imre** testnevelő tanárok készítették fel.

HALKER



HELYSZÍN: RÉGI RÁKÓCZI ISKOLA TORNATERME
CSEPEL, RÁKÓCZI FERENC ÚT 88-89. (SZENT IMRE TÉR)

JELENTKEZÉS/INFO:
HAMMER MÓNICA +36 20 249 5536

CSATLAKOZZ HOZZÁNK!

Új csoportokkal bővült a Halker-KirályTeam órarendje!

HOBBI KICKBOX, HOBBI BOX, ha az alapoktól szeretnél tanulni,
FITBOX ha csak mozogni szeretnél, **KICKBOX, ÖKÖLVÍVÁS,**
SAMBO, MUAY-THAI, ha versenyeznél is.

KICSIKNEK, NAGYOKNAK, FIÚKNAK ÉS LÁNYOKNAK!
VÁR TITEKET 3 ÉVES KORTÓL A HALKER-KIRÁLYTEAM!

Mezei futás a Kis-Duna-parton



Negyedik alkalommal rendezték meg Csepelen a mezei futó diákolimpia budapesti döntőjét, amely egyben kvalifikáció is volt a jövő évi országos döntőre.

Napsütéses időben, festői környezetben rendezték meg Csepelen a budapesti diákolimpiák legnagyobb létszámú versenyét, a mezei futóversenyt. Az eseményen 32 iskola több mint 600 versenyzője vett részt, az általános iskola harmadik osztályától a gimnázium negyedik osztályáig. Az ifjú sportolók öt korcsoportban összesen tíz futamban mérték össze tudásukat. A Szárcsa Általános Iskola, a Gróf Széchenyi István Általános és Két Tannyelvű Iskola, valamint a Kazinczy Ferenc Általános Iskola képviseltette magát a legnagyobb létszámmal: minden kategóriában indítottak csapatot.

A legeredményesebb a Szárcsa Iskola 7-8. osztályos fiúcsapata lett, bronzérmet szereztek. A csepeli középiskolák közül csak a Jedlik Ányos Gimnázium vett részt a rendezvényen: V. korcsoportos fiúcsapata aranyérmet, lánycsapata pedig ezüstérmet nyert, így bejutottak az országos döntőbe. Egyéni versenyzőjük, az V. korcsoportos **Babinyecz Anna** második helyen végzett, így ő egyéniben is részt vehet a gödöllői döntőn, amelyet 2022. április 6-án rendeznek meg.

Jenei János, a verseny főszervezője elmondta, a csepeli iskolák több negyedik és hatodik helyezést szereztek, amely azért figyelemreméltó eredmény, mert minden korcsoportban 14-18 csapat indult. Hozzátette, a budapesti testnevelők egyöntetű véleménye alapján a verseny – köszönhetően a csepeli önkormányzat támogatásának – kifogástalan szervezéssel zajlott le. A lebonyolításban segédkezett még a Csepeli Öttusa és Vízisport Egyesület, valamint a Csepeli Testnevelő Munkaközösség és vezetője, **Hajdú Imre**. A rendezői és a versenybírói stábról

fotó: Hajdú Ágnes



Szeberényi Tamás, a Jedlik Ányos Gimnázium vezető testnevelője gondoskodott, ezek a feladatok a testnevelésből érettségiző diákok számára remek tapasztalatszerzési lehetőséget jelentettek. **Fehér Gábor**, az Arany János Általános Iskola vezető testnevelője végezte a versenyzők regisztrálását és igazoltatását.

A versenyre kilátogatott **Morovik Attila** alpolgármester, aki a III-IV. osztályos lányok futamát indította el, majd adta át nekik az érmeiket. **Borbély Lénárd**, Csepel polgármestere volt a rendezvény fővédnöke. • lass

Elindult a 2021/2022-es szezon

Értékes győzelmekkel és a kerületi Labdarúgó Diákolimpia megrendezésével indult el a 2021/2022-es évad a Csepel Utánpótlás Sportegyesületnél.

Jenei János, a Csepel Utánpótlás Sportegyesület elnöke kérdésünkre elmondta, az idei évad első eredményei igen biztatóak a folytatást illetően, hiszen minden csapat győzelemmel kezdett, a csepelieknek az élmezőnybe tartozó csapatokkal is szoros eredményeket sikerült elérniük. Kiemelte az U-15-ös csapatot, amelynek a tavalyi bajnokot, az UTE-t sikerült 5-2-re legyőznie.

Jenei János hozzátette, az egyesület kiemelt feladata a toborzás. Ennek jegyében vállalta el az idei kerületi Labdarúgó Diákolimpia megrendezését, amely egyrészt azért igényelt nagy szervezői feladatokat, mert a kerületi diákolimpiák közül a labdarúgás mozgó-sítja a legtöbb csapatot. Másrészt az előző versenyeken gondot okozott, hogy a testnevelőknek nemcsak a csapataik felkészítését kellett elvégezni, hanem a mérkőzések vezetését is, így ezt a feladatot idén a CSUSE magára vállalta. Az ifjú focisták az első

fotó: Tóth Beáta



osztálytól a nyolcadik osztályig négy korcsoportban mérkőztek meg az egyesület Hollandi úti pályáján. Az október első három hetében tartott versenyen összesen 27 csapat több mint 250 tanulója mérte össze tudását.

„Elsődleges célunk az volt, hogy találkozzunk a labdarúgás iránt elkötelezett gyerekekkel. Az edzők sok tehetséges fiatalra figyeltek fel, akik közül reményeink szerint többen is csatlakoznak majd hozzánk” – mondta **Jenei János**. Az általános iskolai programmal párhuzamosan elindult az évek óta nagy sikerrel működő Ovifoci program is. Októbertől 21 óvodában, több mint 30 csoportban 360 óvodáskorúnak tartanak foglalkozást az egyesület szakemberei, akiknek feladataik közé tartozik, hogy az egyesületbe integrálják a labdarúgás iránt komolyabban érdeklődő gyerekeket. Az edzések az önkormányzat támogatásának köszönhetően továbbra is ingyenesek. Mint megtudtuk, idén novemberben is megrendezik a játékos sportnapot, amelyre ezúttal a Laurencz László Sportcsarnokban kerül sor.

A kerületi Labdarúgó Diákolimpia eredményei:

- I. Korcsoport:** 1. Katona József Általános Iskola; 2. Gróf Széchenyi István Általános és Két Tannyelvű Iskola; 3. Eötvös József Általános Iskola
II. Korcsoport: 1. Eötvös József Általános Iskola; 2. Arany János Általános Iskola; 3. Gróf Széchenyi István Általános és Két Tannyelvű Iskola
III. korcsoport: 1. Kazinczy Ferenc Általános Iskola; 2. Jedlik Ányos Gimnázium; 3. Kölcsey Ferenc Általános Iskola
IV. korcsoport: 1. Gróf Széchenyi István Általános és Két Tannyelvű Iskola; 2. Kazinczy Ferenc Általános Iskola; 3. Eötvös József Általános Iskola

A CSUSE mind a négy korcsoportban különdíjat ajánlott fel a gólkirálynak, a torna legjobb játékosának, és a legjobb kapusának.

	MÉG EJFÉL ELŐTT	CIPÉSZ- SZERSZÁM, LYUKASZ- TÁSHOZ	MÁRIA BECÉZÉSE LEHET	KORDÉ, KÉTKÉ- REKÜ- KÖCSI	NAGYBÁCSI, NÉMETESEN	TATUM O' ...; AMERIKAI SZÍNÉSZNŐ	A NITROGÉN VEGYJELE	BELSŐ HANG!	POSTA ELSZÁMOLÓ KÖZPONT, RÖV.	JEGES GYÜ- MÖLCS ÉS LIKÖR KEVE- RÉKE (Julep)	PORTÉKA VÁ- SÁRLÁSÁRA ADOTT KÖL- CSÓN	NEMZET- KÖZI OLIM- PIAI BIZOTT- SÁG, RÖV.	PÁRATLAN HANG!	AMPER, RÖV.	HÓRDÓ KÖBÖ- ZÉSE, RÉGISEN	TITKON A MÉLYBE PILLANT	JACK KEROUAC ISMERT REGÉNYE	DIPLOMÁ- CIAI TES- TÜLET, RÖV.	
MEG- FEJTÉS, 1. RÉSZ																			J
EURÓPAI HORDOZÓ- RAKÉTA- TÍPUS						IDEGESEJT, ID. SZÓVAL								FÉLBE (VÁG)					
	MEG- FEJTÉS, 3. RÉSZ	TEST- FELEPÍTÉS FÜLÖTTI ELLENTÉTE						TÁRSAS- KÖR					LENGY. VÁ- ROS (kofo)					A GRAMM JELE	
KICSÍ- NYÍTÓ KÉPZŐ			JÓ MODOR, ETIKETT AZ A MÉG TÁVOLABBI						BOSSZÚS SZÖCSKA ..., BUM! (RÉJA)			ÁLTALÁBAN A TÉLI ÉV- SZAKOKBAN KOLÓNIA							
DUNAKESZI TELEPÜLÉS- RÉSZÉN LAKIK						BÚTOR- SZÖVETEZÉS MONGÓL OR- SZÁGGYÜLÉS											PÁRATLAN REND! SZIGETEK, RÖV.		
MARGARIN MÁRKÁ- NÉV					HÉLIUM ÉS GERMÁNI- UM VEGYI. BÁNAT, BÚ					LUGOS (ROMÁNIA) FOLYÓJA						MULATÓ- SZÓ MŰSZAKI BÁNYÁSZ			
BARANYAI FALU BOS- NYAK TÁJ- SZOBÁVAL				A LABANC ELLENFELE FÜSZER- NÖVÉNY						IZRAELI LÉGI- TÁRSASÁG ESTLEG					NEM EZZÉ, OLYANNÁ BUENOS ...; FŐVÁROS				
A CSERHÁT HATÁRA!!		EGYSZERŰ (SZÁVAK) TODO ... (ELIO PETRI)												MEGFEJTÉS, 2. RÉSZ ID. ELŐ- TAG: KÖ-					
FESTETICS GYÖRGY VAS M-I SZÜ- LŐHELYE								LOMBOS NÖVÉNY BÖRTÖN- LAKÓ			ELIN ...; BOLG. ÍRÓ DADAISTA (HANS)						FÉLÁR! GÖDÖLLŐI SPORT KLUB, RÖV.		MAGYAR NAGY- LEKIKON, RÖV.
AZ OXIGÉN VEGYJELE		NÉMET GÉPKOCSI- MÁRKÁ FÉL ZSÁK!					BOLGÁR HEGYSÉG KÉTJEGYŰ BETŰNK				LYUKAT HARAP RÁ LAON KÖZ- PONTJA!							MÉTER, R. EGYESÜLT ÁLLAMOK, RÖVIDEN	
MAGAS MÉLTÓ- SÁG, PA- LATINUS						ANNAK ...; ANNAK ELLENÉRE FÉLÍV!						TESSÉK, RÉGISEN A SUGÁR JELE							
	Y																		

A helyes megfejtést beküldők között egy-egy 1000 forintos Libri utalványt sorsolunk ki. **Beküldési határidő: 2021. november 12.**

GYEREKSAROK



Rejtvényünk megfejtését a középső oszlopban olvashatod!

Előző rejtvényünk megfejtése: **koszorúzás**

1. Majdnem ország!
2. Szennyeződés nélküliek
3. Intelem belső része!
4. Középkori történeti írás
5. Római nyelv
6. Oktatás (í = i)
7. Germán nép és nyelv
8. „A” királyfi
9. Látószerve

1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								

Sorsoltunk! Az október 20-ai skandináv rejtvény nyertese: Magyar-Hutai Katalin 1213 Bp., Keselyű utca. A gyerekrejtvény nyertese: Hódi Emese 1211 Bp., Táncsics Mihály utca. Nyereményüket szerkesztőségünkben vehetik át hétfőtől csütörtökig 8 és 14 óra között (Csete Balázs u. 15.) **Gratulálunk!**

IMPRESSZUM	A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA	Máger Judit főszerkesztő. A lapot készítették: Antal Zsuzsa, Csarnai Attila, Kis György, Kónya Gábor, Lass Gábor, Potondi Eszter
	Ingyenes, megjelenik 32 000 példányban	
	Felelős kiadó: Csepeli Városkép Kft., info@csepelivaroskep.hu	Nyomatja: Mediaworks Hungary Zrt., 8200 Veszprém, Házyári út 12.
	Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Budapest, Csete Balázs utca 15. (Csepel Galéria), 1751 Pf. 28., tel.: 278-0711, csepelihirmondo1@gmail.com	Felelős vezető: Szabady Balázs műszaki igazgató
	A másodközlés és a beküldött cikkek szerkesztésének jogát fenntartjuk.	Terjesztés: Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. Reklamáció: 278-5848 ISSN 2062-3585 Következő számunk november 17-én, szerdán jelenik meg.



Minden bizonytalan,
csak a szerelmünk bizonyos
(Szabó Magda)

m
SZ
MAGDA,
A SZABÓ

2021. november 21., 17 óra
Szabó Magda Közösségi Tér

Rendező: Mészáros Tibor
Szereplők: Mészáros Tibor és Mészáros Sára
Produkciós vezető: Porkoláb Gyöngyi

Az előadás ingyenes, de regisztrációhoz kötött. Elérhetőségeink: szm.iroda@csepelivaroskep.hu, 355-4032
Kérjük az aktuális övintézkedések betartását!

ALLE
MANAGEMENT









Szabó Magda Közösségi Tér
1214 Budapest, Simon Bolykai utca ny. 4-8.
061 355-4032
E-mail: szmagda.iroda@gmail.com
Honlap: csepeli.varoskep.hu/szabomagda/

Kirják Miklós kiállítása

Elbeszélő csendéletek címmel nyílik kiállítása november 10-én, 17 órakor **Kirják Miklós** festőművésznek ezúttal Pesterzsébeten, a Gaál Imre Galériában. **Kirják Miklós**, aki a Csepel Galéria egyik kurátora ez év szeptemberében lapunknak nyilatkozva többek között ezt mondta: „*Mindig is szerettem a flamand csendéleteket a kiállítások okán pedig egyre jobban belemélyedtem a csendéletfestésbe, elkaptott a hév, mert ez egy végtelen témakör, rengeteg lehetőséggel.*” **A pesterzsébeti kiállítás 2022. január 8-ig tekinthető meg.**

DOLGOZZ NÁLUNK
SZERELŐKÉNT!

Jelentkezz hozzánk és válj
szakemberré!

karrier.vasut@knorr-bremse.com
+36-30-786-6798

 **KNORR-BREMSE**



CSEPELI MUNKÁSOTTHON

1215 Bp., Árpád u. 1. | Tel.: 276-7733
www.csmoa.hu | csmo@csmoa.hu

CSEPEL SZÍNHÁZ

November 10., 19 óra: Topolcsányi Laura: Rocknagyi – Tina Turner küzdelme a világhír – zenés örület a Turay Ida Színház előadásában.
Jegyvásárlás: tickets.funcode.hu vagy személyesen jegypénztárunkban.

November 14-e, 11 óra: Kárász Eszter és az Eszterlánc Mesezenekar családi koncertje. Interaktív mesekoncert gyerekeknek és gyereklelkű felnőtteknek.
Jegyvásárlás: tickets.funcode.hu vagy személyesen jegypénztárunkban.
Jegyár: 2 000 forint. Jegyvásárlás 1 éves kortól mindenkire vonatkozik.

December 4-e, 11 óra: Hétvégi matiné: Marék Veronika – Erdélyi Erika: Boribon és a hőember – a Nefelejcs Bábszínház előadása. Jegyár: 1.500 forint.
Jegyvásárlás 1 éves kortól mindenkire vonatkozik.

December 26-a, 17 és 20 óra: TRIÁSZ - Nagyzenekaros karácsonyi duplakoncert.
A koncert védettségi igazolvány nélkül is látogatható, de felhívjuk tisztelt vásárlóink figyelmét, hogy az eseményre történő belépés szabályai változhatnak a kormányzati intézkedések hatására! Online jegyvásárlás: www.csmoa.hu és a Facebook oldalunkon, a FUNCODE oldalán vagy személyesen jegypénztárunkban.

PROGRAM

November 6-a, 9-19 óra: XIII. Vass Lajos Népzenei Verseny Kárpát-medencei Döntő (felnőtt kategória)

November 13-a (kezdési időpont később): Csepeli Német Nemzetiségi tánccsoportok, valamint a Lustige Musikanten zenekar 25 éves jubileumi gálaműsora.

November 14-e, 8-12 óra: A Magyar Éremgyűjtők Egyesületének: országos érem, papírpénz, jelvény és más gyűjtői ágak cserenapja. A belépés díjtalan!

KÖNYVTÁR

Nyitvatartás: kedd: 9-től 13 óráig, péntek: 13-tól 16 óráig.

TAMÁSI LAJOS IRODALMI KLUB

November 9-e, 16 óra: Bata Éva író, „Hogyan – honnan – hová?” könyvbemutató és Gulyás Ilona költő emlékestje. Közreműködnek: Katona Mária ének, Szöllősi Dávid ének, mandolin. Műsorszerkesztő: Lengyel Géza költő.

JEGYVÁSÁRLÁS online a Munkásotthon honlapján, illetve Facebook oldalán. Jegypénztár: hétfő, szerda, péntek: 16 és 18 óra között. Telefon: 06-1-276-7242

INFORMÁCIÓ

Intézményünk és rendezvényeink védettségi igazolvány nélkül is látogathatók! További információk a honlapunkon (www.csmoa.hu) és Facebook (Csepeli Munkásotthon/Csepel Színház) oldalunkon! További közösségi megjelenés: Instagram: csmo21 és TikTok: csmo21, telefon: 06-1-276-7733



Híres csepeliek

Ismeretterjesztő előadássorozat

Helyszín: Királyerdei Művelődési Ház
(1213, Budapest, Szent István út 230.)

2021. november 16. (kedd), 10 óra Ismerkedés Nepp József rajzfilmrendező munkásságával és az animáció technikájával

Előadó: **Martsa Piroska** (Martsa Múterem
és Művészker)

2021. november 25. (csütörtök), 10 óra Csete Balázs tanár és néprajzkutató. Népi értékek, hagyományok napjainkban, műtárgysimogató

Előadó: **Hortiné dr. Bathó Edit** (Jász Múzeum)

2021. november 30. (kedd), 14 óra Vermes Miklós, a kísérletező tanár. Látványos kísérletek és magyarázatuk

Előadó: **Radnai Tamás** (Jedlik Ányos Gimnázium)

2021. december 7. (kedd), 14 óra Diebold Hermann építőmester munkássága. Hogyan építkeztek elődeink?

Előadó: **Petz Nándor** (Csepeli Helytörténeti
és Városszépítő Egyesület)

2021. december 15. (szerda), 10 óra Weiss Manfréd, az üzletember. Befektetés, pénzkezelés egyszerűen fiataloknak

Előadó: **Kabdebó Ferenc** (Pénziránytű Alapítvány)

Az előadások ingyenesen látogathatók,
de előzetes regisztrációhoz kötöttek!
Regisztrálni a Királyerdei Művelődési Ház e-mail címén
(kiralyerdeimuvhaz@csepelivaroskep.hu) lehet.

A programváltoztatás jogát fenntartjuk!

A program a Kulturális intézmények
a köznevelés eredményességéért
VEKOP-7.3.4-17 pályázat keretén
belül valósul meg.

Az előadások a hatályos
Covid-rendelkezések
szerint kerülnek
megtartásra.

SZÉCHENYI 2020



Európai Unió
Európai Strukturális
és Beruházási Alapok



BEFEKTETÉS A JÖVŐBE

Csepeli Nyugdíjas Községi Ház

1214 Budapest, Kossuth Lajos utca 115., tel.: 278-0128

Novemberi programok

Zenei-irodalmi, ismeretterjesztő programok

November 3-a, 16 óra: Szabó Lőrinc, a költő

Előadó: Kállay Endre gépészmérnök, költő

November 17-e, 16 óra: Vaszary János, „a másik kaposvári festő”.

Előadó: Kállay Endre gépészmérnök, költő

November 18-a, 15 óra: Örömdó. Előadó: Zelinka Tamás zenetörténész

November 26-a, 16 óra: Varázslatos klasszikus zene

Úti beszámoló

November 25-e, 15 óra: Dél-amerikai élmények

Előadó: Szabó László okleveles építészmérnök. Az előadás filmvetítéssel
egybekötött.

Turisztika

November 10-e: Séta a Margitszigeten. Találkozó a Nyugdíjas Községi Ház
előtt 9 órakor, túravezető: Kincs Lajos

Jogi tanácsadás

Minden hétfőn 15 és 18 óra között polgári és közigazgatási kérdésekben
Simonfalviné dr. Seres Éva ügyvéd ad tanácsot.

Őrizd az egészséged!

Kímélő torna. **Minden hétfőn és pénteken 8 és 10 óra között.**

Görög tánc: **minden hétfőn 15 és 17 óra között.** Tanár: Tóth Gyuláné.

Hastánc: **minden hétfőn 17 és 18 óra között.** Tanár: Takács Tünde.

Táncos szombatok

A zenét szolgáltatja: Somogyi Károly előadóművész.

A zenés-táncos délutánok **16 órától 19 óráig** tartanak.

Ének

A muzika téged köszönt, jó barát. Énekelni, együtt lenni jó. Énekelj velünk

minden páros héten 11 és 12 óra között! Énektanár: Pintér Eszter

Angol

Kezdőknek és haladóknak. **Minden kedden 10 és 16 óra között.**

Oktató: Várkonyi Ágnes.

Játékos délelőttök és délutánok

Kártyázni lehet **minden szerdán és csütörtökön 10 és 14 óra között.** A

sakkozni vágyókat **hétfőtől csütörtökig 14 és 18 óra között** várjuk.

November 10-én, 13 órától kvízzjáték.

Programokra a regisztrált jelentkezőket tudjuk fogadni.

Regisztrálni a 278-0128-as telefonszámon vagy

a nyugdíjashaz@csepelivaroskep.hu címen lehet.

A pandémiára tekintettel a változtatás jogát fenntartjuk.

A meghirdetett programok látogatásához a Covid oltást igazoló kártyára

van szükséges, minden egyéb korlátozás jelenleg érvényét veszítette.

Nyitvatartási idő: program szerint 8 és 20 óra között.

PROGRAMAJÁNLO

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 Budapest, Szent István út 230. | Tel.: 278-2747 | fax: 427-0341
e-mail: kiralyerdeimuvhaz@csepelivaroskep.hu

CSEPELI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

CSEPEL ÉS A GYÁR TÖRTÉNETE – állandó kiállítás

Nyitvatartás: szerda 8.00-14.30, péntek 14.00-18.00, szombat 9.00-
13.00, vagy csoportok számára egyéb, előre egyeztetett időpontban.
A belépés díjtalan!

KIRÁLYERDEI TÁJHÁZ – NÉPRAJZI BEMUTATÓHELY

Díjmentesen megtekinthető a Helytörténeti Gyűjtemény
nyári nyitva tartási idejében.

1956-OS CSEPELI BÜSZKESÉGPONT, CSEPEL 1944

(TAMARISKA-DOMB) – állandó kiállítás

A tárlat díjmentes megtekinthető, ezzel kapcsolatban érdeklődni lehet
a művelődési ház telefonszáman.

NYUGDÍJAS KLUB: november 6. és 13. szombat 15.00-18.00

BABA BÖRZE: november 6-án, szombaton 9-13 óráig.
Minden asztal elkelt.

VÁRJUK A MIKULÁST A JÉGVARÁZS MESEHŐSÉIVEL

december 5-én, 11 órától. Jegyár: 900 forint, csomagár: 1000 forint.
Jegyek korlátozott számban, csak elővételben kaphatók.

TANFOLYAMOK

Kerekítő mondókás moka 0-3 éves korig. Őlbeli játékok, népi mondókák
és népdalok. Kedd 10-10.30. Farkas Katalin: 06-20-967-7628

Kerekítő Mándórná 1-3 éves korig. Őlbeli játékok, bábjelenetek és torna-
szeres játéktér. Kedd 10.30-11.15. Farkas Katalin: 06-20-967-7628

Jóga a mindennapi életben felnőtteknek: kedd 18.30-20.00,

szerda: 8.00-9.30. Hajdú Zsuzsanna Sangam (06-30-462-1635)

Nordic Walking- sportgyógyás- oktatás: október 26. kedd, 9.30.

Vezeti: Menyhertné Teri: 06-30-313-3991.

Hangfürdő - Tibeti hangtálak csodálatos hangjai és a gongok:

november 9., kedd, 18.30; november 20. szombat, 10.00 . Eisenmann
Tünde: 06-20-455-9291

Az aktuális járványhelyzet miatt a változtatás jogát fenntartjuk.
Tanfolyamainkról bővebb információ: a 278-2747-es telefonszámon,
kiralyerdeimuvhaz@csepelivaroskep.hu

NOVEMBER 6., SZOMBAT 9-13 ÓRÁIG

**BABA-MAMA
és TINi BÖRZE**



**HASZNÁLT GYEREKRUHÁK, JÁTÉKOK
CSERÉJE, VÁSÁRA ÉS MEGUNT
KAMASZHOLMIK VÁSÁRA**

**ASZTALBÉRLÉS: KICSÍ 1000 FT,
KÖZEPES 1500 FT. NAGY 2500 FT**

Királyerdei Művelődési Ház
1213 Budapest, Szent István út 230. | Tel.: 278-2747
e-mail: kiralyerdeimuvhaz@csepelivaroskep.hu

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

1214 Budapest, Vénusz u. 2. | tel.: 278-2757 | fax: 277-5232
e-mail: radnotimuvhaz@csepelivaroskep.hu

TANFOLYAMOK GYEREKEKNEK

Ringató: szerda, 9.30-10; 10.15-10.45 óra

Csep' Jazz Dance: csoportbeosztás korosztályonként.

Kyokushin karate: kedd és csütörtök, 16.30-17.30 óra

Hip-Hop: kedd és péntek, 16-18 óra

English with Ildi, angol tanfolyam 4-7 éveseknek:

hétfő, 16.30 és 17.15 óra

TANFOLYAMOK FELNŐTTEKNEK

Mozogjunk tudatosan! Hétfő, 19-20 óra

Capoeira Abolicao: kedd, 18.30-20.00; péntek, 19.30-21 óra

Gerinctorna 45 felett: kedd, 8.30-9.30. Kezdés: szeptember 21.

Gymstick: hétfő és csütörtök, 20-21 óra

Jóga a mindennapi életben: kedd, 18-19.30

Zumba: csütörtök, 19-20 óra

Varróiskola: csütörtök, 18-21 óra; péntek, 17-20 óra

KLUBOK, KÖRÖK

Kattanj a hálóra! Ingyenes számítógép-
és internethasználati tanfolyam: szerda, 18-20 óra

Játsszunk együtt! Játékklub minden hónap első szerdáján
14-17 óra között



Radnóti Miklós
Művelődési Ház

Bővebb információ: www.csepelivaroskep.hu/radnoti
www.facebook.com/radnotimuvhaz

SZABÓ MAGDA KÖZÖSSÉGI TÉR

1214 Budapest, Simon Bolívar sétány 4-8. | tel.: 355-4032
e-mail: szm.iroda@csepelivaroskep.hu

INGYENES PROGRAMOK CSEPELI NYUGDÍJASOKNAK

Tartásjavító gerinctorna: Nyak-, váll-, hát- és derékfájdalom

megelőzésére. Hétfő: 9.30-10.30

Élettánc: szerda: 9.00-10.30

Hatha jóga: kedd: 10.00-11.00

Társastánc: csütörtök: 9.00-10.00

Kézimunkakör: kéthetente péntek: 14.30-16.30.

Vezeti: Tóth Mária pedagógus

TANFOLYAMAINK FIATALOKNAK

RG: ovisoknak, csütörtök: 16.00-17.00. Vezeti: Recsnik Zsófia

Kung-fu: hétfő 19.00-20.30, csütörtök: 18.30-20.00. Vezeti: Pataki Gábor

Fashion dance: kedd, csütörtök: 16.00-17.00 kezdőknek; 17.00-18.00

haladóknak. Vezeti: Miskalcz Krisztina. A royardances@gmail.com

email címen várja a további jelentkezéseket.

Ovisuli: Iskolaelőkészítő tanfolyam óvodásoknak szombaton 9-12-ig.

Jelentkezés: Szalai Dóra: 06-20-928-7275

Színjátzó: Veronilla Szini- és Alkotó Stúdió. Foglalkozások

szombatonként: 10.00-12.00. Stúdióvezető: Dévényi Judit

Akrobatikus rock and roll: kedd, csütörtök 16-17.30,

Vezeti: Gaál Krisztina

TANFOLYAMAINK FELNŐTTEKNEK

Csoportjainkhoz folyamatosan lehet csatlakozni.

Hastánc: kedd, 18.00-19.00 kezdőknek; 19.00-20.00 középhaladóknak.

Vezeti: Tóth-Czirják Aliz. Információ és elérhetőség: [alicebellydance@](mailto:alicebellydance@yahoo.com)

yahoo.com Facebook: Alice Belly Dance

Zumba: hétfő, 18.00-19.00; szerda: 19.00-20.00

KLUBOK, KÖRÖK

AA Klub: szerda, 18.00-19.00

ljászat: november 6., 13., 20., 27., szombaton: 9.30-12.30

Örökifjok Klubja: csütörtök: 10-11.30

A III. Csepeli Őszi Tárlat november 30-ig látogatható.

Bővebb információ: <http://www.csepelivaroskep.hu/szabomagda/>
<http://www.facebook.com/szabomagdakozossegitel/>

Útikalauz magyaroknak: Mátyusföld – Vágsellyétől Vágfarkasdig

A Magyarság Háza szervezésében bemutatkozik a felvidéki Mátyusföld.

Előadások, vetítések, zene, kóstoló.

Időpont:

2021. november 5., péntek, 17-21 óra;
november 6., szombat, 18-19 óra.

Az előadáson való részvétel
ingyenes, de regisztrációhoz kötött.

Jelentkezés:

regisztracio@magyarsaghaza.info



MAGYARORSZÁG
KORMÁNYA

BEFEKTETÉS A JÖVŐBE



Csepeli raktárunkba RAKTÁROS KOLLÉGÁKAT KERESÜNK szezónális munkára!

Feladatok:

- komissiózás, szortírozás-csomagolás, ellenőrzés
- bevételezési folyamatok támogatása, komissióhelyre tárolás
- áruátvétel, áru összekészítés, árukiadás
- címkézés, raklapozás, fóliázás
- raktár rendben tartása

Amit nyújtunk:

- azonnali munkakezdés
- napi bejelentés, heti kifizetés (EFO)
- hétköznapi nettó 1300 Ft/óra, hétvégén nettó 1400 Ft/óra bérezés
- egyműszakos munkarend, novembertől kétműszakos munkarend
- kedvezményes dolgozói vásárlási lehetőség
- modern, kulturált munkakörülmények, temperált fűtés a téli időszakban
- ingyenes parkolás
- BSZL területén belül céges elektromos busz használata

Hogy tudsz velünk kapcsolatba lépni?

Írj nekünk a [JátékNet Facebook](#) oldalán vagy az allas@jateknet.hu email-címre, de kereshetsz minket a [06 20/394 4546](tel:06203944546) telefonszámon is!



RAKTÁROST KERESÜNK DUNAHARASZTIBA!

AMIT NYÚJTUNK:

- versenyképes bérezés, bónusz
- kiemelkedő Cafeteria-rendszer
- állandó nappalos vagy fixéjszakás műszak
- akár azonnali kezdés
- támogató munkahelyi légkör

TOVÁBBI ELŐNYÖK:

- nehézgépkészítői bizonyítvány megszerzésének lehetősége
- céges buszjárat Budapestről vagy a bejárás támogatása
- stabil, hosszú távú munkalehetőség

Jelentkezés telefonon a **06 20 980 6371** számon vagy az allas@koenigfrankstahl.hu e-mail címen.

KÖNIG-FRANKSTAHL

A hely, ami téged vár!

RÁKÓCZI KERT – CSALÁDOK PARKJA



HÉTFŐ

FITTANYA-FITTBABA 10.00–11.00, 1000 Ft/alkalom, JÓGA 18 órától

KEDD

SENIOR FITNESS 10.00–11.00, csepelieknek ingyenes

NŐI ÖNVÉDELMI FOGLALKOZÁS 17.30–19.00 csepelieknek ingyenes

SZERDA

MINDEN, AMI KÉPZŐMŰVÉSZET GYEREKEKNEK 16.30–18.00,

1000 Ft/alkalom – előzetes regisztráció szükséges

ÚJ! PILATES 19 órától – INGYENES!

CSÜTÖRTÖK

ANGOL NYELV FEJLESZTÉSE (KISMAMÁKNAK GYERMEKMEGŐRZÉSSEL)

9.30–10.30, csepelieknek ingyenes

PÉNTEK – SZOMBAT

ÉLMÉNYFESTÉS – ELŐRE MEGHIRDETETT IDŐPONTOKBAN

csepelieknek 4500 Ft/alkalom, előzetes regisztráció szükséges

SZOMBAT SZÜLETÉSNAPI CSOMAGOK

TOVÁBBI INFORMÁCIÓ:

info@rkcsaladokparkja.hu, 06-70-502-6888

[f](#) Rákóczi Kert – Családok Parkja
[i](#) #hellocsaladokparkja

APRÓHIRDETÉSEK

ÁLLÁS

CSEPELI telephelyünkre, acélszerkezeteket gyártó céghez azonnali felvétellel keresünk hegesztőt, lakatos, lakatos segédet, sofőrt (B kat. jogosítvánnyal, fuvar hiányában lakatos mellett kell segédkezni) műszaki előkészítőt (árkalkulátor, műszakvezetői feladatokkal).
Tel: 06-30-981-1401, 06-30-349-1614

SZERESSZ versenyképes szakutadást a Knorr-Bremse-nél. Jelentkezz gyári betanított munkáink egyikére. Érdeklődj az alábbi elérhetőségeinken: +36-30-786-6898, karrier.vasut@knorr-bremse.com

NYUGDÍJAS munkalehetőség Csepelen és környékén! Könnyű fizikai munkáinkra keresünk aktív nyugdíjasokat, teljes és részmunkaidőben is. Bérezés: 1 100 Ft-tól/óra. Érdeklődj munkáink felől, jelentkezzen a 06 70/665 5615-ös telefonszámon

INGATLAN

DÖMSÖDÖN 400 négyzetméteres telken 65 m²-es családi ház (2 szoba, konyha, félszoba) eladó. Beépített gépekkel felszerelt konyha, szalatti, kovácsoltvas kerítés, kapu. Ár: 33 millió Ft. Tel: 06-20-515-8333

SZOLGÁLTATÁS

EGYÉNI vállalkozók könyvelését, esetleges bérszámfejtését vállalom reális áron. Tapasztalt, csepeli könyvelő: 06-30-481-0590

SZIGET Zár Szervíz! Minden típusú zár javítása, cseréje, olcsón, szakemberrel, garanciával! Tel: 06-70-701-7843 Javítás vagy csere estén a kiszállítás ingyenes!
www.szigetzarszerviz.hu

SZABÓ Balázs vállalkozás kémények bérelését, építését, kondenzációs kazánok telepítését teljes körű ügyintéssel. 06-20-264-7752

GÁZKONVEKTOROK, vízmelegítő javítása, műszerezés vizsgálata. Tel: 06-20-964-5621

LAKOSSÁGI villanyszerelést, elektromos hálózat felújítást vállalom. Garanciával, számlaképesen. Hívjon bizalommal. Kulik Tamás e.v. Tel: 06-20-480-1263

SZÜCS bundákat javít, tisztít. Panofixet cserél. Hétköznapi 12-16 óra között. Tel: 06-1-282-4247

KÖSZÖRÜS a Csepeli Piacon a mosdóknál mindent éléz. Nyitva: kedd-péntek 8-14, szombaton: 7-13 óráig.

FAVÁGÁST, gallyazást vállalom alpinechnikával, felelősségbiztosítással, akár szállítással is. Budapesten és környékén, valamint Fejér-megyében is. Tel: 06-70-296-3231

EGÉSZSÉG

MINDEN Csepeli nyugdíjasnak 10% kedvezményt adunk minden fogászati kezelésre, covid teszt nélkül is. Polydent Fogászat Szent Imre tér. Tel: 06-1-226-0664, 06-30-940-4503

HÁZHÓZ megyek! Fogsor készítését, javítását vállalom garanciával. Hívjon bizalommal! Telefon: 06-20-980-3957

ADÁS-VÉTEL

CSEPELEN és környékén! Korrekt áron autót vennék készpénzért. Tel: 06-30-951-5322

HÍVJON bizalommal! Rossz akkumulátort, vas és fémhulladékot vásárolok. A kiszállítás díjtalan. Tel: 06-30-461-7759

KÉSZPÉNZÉRT vásárolok: bútort, festményeket, dísz tárgyakat, órákat, szőnyegeket, gyűjteményt, búzát, hangszereket, kiegészítőket, könyveket, lemezeket, ruhámat, szőrmét, teljes hagyatékot.
Tel: 06-30-943-5583

MINDENMÉRT régiséget vásárolok készpénzért: bútort, könyvet, festményt, porcelánt, kerámiát, búzát, hordótechnikát, bakelitlemezt, szerszámokat, horgászati cikkeket, konyhai eszközöket, papírrégiséget, numizmatikát, arany-ezüst-bronz tárgyakat. Díjtalan kiszállással, kiemelt áron! Pintér Nikolett: 06-30-973-4949, 06-1-466-8321, pinterregisegek@gmail.com

KEDVES Hölgyem, Uram! Hívjon bizalommal. Mindent veszek, mindenféle régiséget, hagyatékot. A kiszállítás díjtalan. Tel: 06-30-461-7759

ÉLETJÁRADÉK

ÉLETJÁRADÉKI szerződést kötne megbízható, leinformálható vállalkozó, Aradi Lászlóné, Szusanna: 06-1-285-4808, 06-30-240-4056

ÉLETJÁRADÉKI vagy eltartási szerződést kötne. Leinformálható, megbízható személy vagyok! Kálny Csaba: +36-20-949-4940

Tisztelt olvasóink, hirdetőink!
Kérjük, a csepelehirmondo1@gmail.com címre küldjék megjelentetni kívánt anyagait.

4.999
Ft/m²

12 mm

VÍZÁLLÓ LAMINÁLT PADLÓ

Adókulcsok 2021. november 1-30-ig, ezen belül a készlet erejéig érvényesek! Csak kiskereskedelmi mennyiséget szolgáltunk ki!

Csepel, II. Rákóczi Ferenc u. 277. • Tel: +36 (1) 278-01-09

SONOTERÁPIA

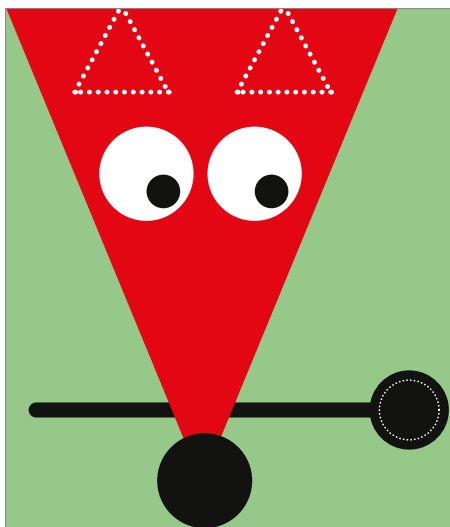
LÁBUNK VÉDELMEBEN AZ ÉRSZŰKÜLET, ÉRELMESESEDÉS MEGELŐZÉSÉRE !
Fájdalom és mellékhatásmentes gyógymód
a cukorbetegség szövődményei ellen is.

Doctor life láb nyirokmasszázs gép! Mágnesoterápiás kezelések

Szép kártya elfogadó hely **MEGNYITOTTUNK!**

www.medsono.hu medsono@prodrive.hu **AJÁNDÉKUTALVÁNY VÁSÁROLHATÓ!**

1212 Bp., II. Rákóczi Ferenc út 142. (Korzó üzletház)
T.: 06-20-269-9599, 06-20-488-8599



Márton-napi vigasságok Csepelen

2021. november 13., szombat, 10-17 óra
Radnóti Miklós Művelődési Ház



Színpad program

- 10.00 Márton-napi ludasságok a Csiga Duóval
- 11.00 Márton-napi meglepetés – Csepeli Mosolygó Dalkör
- 11.30 Csep' Jazz Dance Táncegyüttes bemutatója
- 12.00 Matyi, a ludas – BAB Társulat óriásbáb előadása
- 13.00 Lángosevő-verseny
- 13.30 Nevető XXI. század – zenés kabaré a SZÖSZ Társulattal
- 14.30 Kukoricamorzsoló-verseny
- 15.00 Fellép a Kis-Csepel Táncegyüttes
- 15.30 Bara-zenekar népzenei koncertje
- 16.00 Csepp-Csepel Táncegyüttes néptáncbemutatója
- 16.30 Zenés, lámpás felvonulás a művelődési ház körül



Kiegészítő program

Népi játszóház, Csupa Csoda Vándorjátsszótér, lámpáskészítés,
mézeskalácsírás, állatbemutató, kézművesvásár



Gasztronómia

libaételek, házirétes, lúdlábtorta, lángos, kürtőskalács, forralt bor

A részvétel díjtalan, mindenkit szeretettel várunk! Kedvezőtlen időjárás esetén a programot a művelődési házban rendezzük meg, ahol a részvétel kizárólag a mindenkor hatályos járványügyi szabályok betartásával lehetséges. A programváltoztatás jogát fenntartjuk.



Radnóti Miklós Művelődési Ház
1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757
e-mail: radnotimuvhaz@csepelivaroskep.hu



Radnóti Miklós
Művelődési Ház

